

**UMOWA nr \_\_\_\_\_**

zawarta w dniu \_\_\_\_\_ 2024 r. w Strzelcach Opolskich pomiędzy:

**Skarbem Państwa Państwowym Gospodarstwem Leśnym Lasy Państwowe  
Nadleśnictwem Strzelce Opolskie**

ul. Moniuszki 7, 47-100 Strzelce Opolskie

reprezentowany przez Jana Spałka - Nadleśniczego

zwanym w dalszej części umowy **Zamawiającym**

a

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

działającym osobiście/reprezentowanym przez \_\_\_\_\_

zwanym dalej **Wykonawcą**.

zwanymi dalej łącznie **Stronami**, z osobna zaś **Stroną**,

o następującej treści.

## **§ 1.**

### **Przedmiot umowy**

1. Przedmiotem niniejszej umowy jest opracowanie przez Wykonawcę dokumentacji projektowej na potrzeby zamówienia pn. „Opracowanie pełnej dokumentacji oraz uzyskanie wszelkich uzgodnień i pozwoleń urzędowych wymaganych prawem do realizacji inwestycji polegającej na wykonaniu nowej studni głębinowej w Gospodarstwie Szkółkarskim Kalinów” (Zn. spr. SA.20.2.2023), zgodnie z warunkami Zapytania ofertowego oraz ofertą złożoną przez Wykonawcę.
2. W ramach przedmiotu umowy Wykonawca zobowiązuje się do sporządzenia na rzecz Zamawiającego pełnej dokumentacji projektowej oraz uzyskanie wszelkich uzgodnień i pozwoleń urzędowych wymaganych prawem do realizacji inwestycji polegającej na wykonaniu studni głębinowej o max. głębokości do 100m na terenie Szkółki Leśnej Kalinów - dz.98/1 - w miejscu dotychczasowej studni ( w ramach jej rewitalizacji) lub jej najbliższym otoczeniu w promieniu do 100 mb od istniejącego ujęcia wraz z projektem podłączenia jej do istniejącej infrastruktury wodnej. Nowa studnia głębinowa winna zostać zaprojektowana na gruntach Skarbu Państwa w zarządzie Nadleśnictwa Strzelce Opolskie, a jej ostateczna lokalizacja wymaga uprzedniej akceptacji Zamawiającego.

3. Przedmiot umowy obejmuje w szczególności:
  - a) wykonanie projektu robót geologicznych, oraz dokumentów wymaganych prawem,
  - b) wykonanie dokumentacji hydrogeologicznej,
  - c) pełnienie nadzoru nad wierceniem i pompowaniem wody,
  - d) wykonanie operat wodno-prawnego,
  - e) uzyskanie pozwolenia wodnoprawnego,
  - f) sporządzenie przedmiaru robót oraz kosztorysu inwestorskiego na potrzeby realizacji inwestycji objętej wykonywaną dokumentacją projektową.
  - g) wykonanie projektu podłączenia nowej studni do istniejącej infrastruktury wodnej
4. W ramach przedmiotu umowy Wykonawca zobowiązany jest do uzyskania wszelkich opinii, uzgodnień, pozwoleń i decyzji administracyjnych wynikających z przepisów prawa umożliwiających m.in. wykonanie przedmiotowej inwestycji.
5. Wykonawca zobowiązany będzie nadto:
  - a) analizować skierowane do Zamawiającego w toku postępowania o udzielenie zamówienia publicznego wnioski o wyjaśnienie treści specyfikacji warunków zamówienia opracowanej w oparciu o dokumentację projektową, w zakresie w jakim dotyczyć będą tej dokumentacji, a także przygotowywać projekty wyjaśnień w odpowiedzi na te wnioski, w terminie pozwalającym Zamawiającemu na udzielenie odpowiedzi zgodnie z ustawą dnia 11 września 2019 r. Prawo Zamówień Publicznych;
  - b) złożyć, o ile zajdą ku temu przesłanki, oświadczenia, o istnieniu albo braku istnienia okoliczności, o których mowa w art. 56 ust. 2 lub 3 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych.
6. Wykonawca oświadcza, że zapoznał się z oczekiwaniami Zamawiającego oraz odebrał od Zamawiającego niezbędne informacje na potrzeby wykonania przedmiotu umowy.
7. Ze względu na zamierzone wykorzystanie dokumentacji projektowej i Specyfikacji technicznej wykonania i odbioru robót jako opisu przedmiotu zamówienia na roboty budowlane w rozumieniu ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo Zamówień Publicznych, Wykonawca zobowiązany jest do opisywania robót budowlanych w sposób jednoznaczny i wyczerpujący, za pomocą dostatecznie dokładnych i zrozumiałych określeń, uwzględniając wszystkie wymagania i okoliczności mogące mieć wpływ na sporządzenie oferty, w sposób nie utrudniający uczciwej konkurencji.

8. Opisując roboty budowlane Wykonawca nie będzie opisywał wymagań przez wskazanie znaków towarowych, patentów lub pochodzenia, źródła lub szczególnego procesu który charakteryzuje produkty lub usługi dostarczane przez konkretnego wykonawcę, jeżeli mogłoby to doprowadzić do uprzywilejowania lub wyeliminowania niektórych wykonawców lub produktów, chyba, że jest to uzasadnione specyfiką przedmiotu zamówienia i Wykonawca nie może opisać przedmiotu zamówienia w wystarczająco precyzyjny i zrozumiały sposób, a wskazaniu takiemu towarzyszą wyrazy „lub równoważny” oraz określił warunki i kryteria równoważności.
9. W przypadku opisywania projektowanych rozwiązań poprzez odniesienie się do norm, ocen technicznych, specyfikacji technicznych i systemów referencji technicznych, o których mowa w ust. 1 pkt 2 oraz ust. 3 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo Zamówień Publicznych, Wykonawca jest zobowiązany wskazać, że dopuszcza rozwiązania równoważne opisywanym, a odniesieniu takiemu towarzyszą słowa „lub równoważne”.
10. Dokumentacja stanowiąca przedmiot umowy będzie sporządzona przez Wykonawcę i przekazana Zamawiającemu w 3 egzemplarzach. Dokumentacja projektowa, kosztorysy inwestorskie, przedmiary robót specyfikacje techniczne wykonania i odbioru robót oraz inne opracowania stanowiące przedmiot umowy będą przekazane Zamawiającemu także w formie cyfrowej, a kosztorysy, mapy do celów projektowych oraz projekt budowlany również w wersji edytowalnej.
11. W przypadku konieczności uaktualnienia kosztorysów inwestorskich w okresie po zrealizowaniu przedmiotu umowy Wykonawca jednorazowo, nieodpłatnie dostosuje ten dokument do aktualnej bazy cenowej w terminie 7 dni od daty wystąpienia z takim zapotrzebowaniem przez Zamawiającego.
12. Wykonawca przyjmuje do wiadomości, że przygotowana dokumentacja projektowa będzie poddana weryfikacji w formie koreferatu przez inny podmiot posiadający niezbędne uprawnienia i wiedzę w tym zakresie. Wykonawca zobowiązany jest uwzględnić wynikające z koreferatu uwagi i nanieść poprawki w dokumentacji o ile nie stoją one w sprzeczności ze sztuką budowlaną.

## **§ 2.**

### **Oświadczenia Wykonawcy**

1. Wykonawca oświadcza, iż posiada niezbędne kwalifikacje i uprawnienia konieczne do należytego wykonania umowy.
2. Wykonawca oświadcza, że zapoznał się z miejscem objętym realizacją przedmiotu umowy, otrzymał od Zamawiającego wszelkie informacje, o które się zwracał, i nie

zgłasza żadnych uwag i potrzeby uzupełnienia informacji przekazanych mu przez Zamawiającego, a niezbędnych do wykonania przedmiotu umowy.

3. Wykonawca zapewni opracowanie przedmiotu umowy z najwyższą starannością, oraz zasadami aktualnej wiedzy.
4. Wykonawca na podstawie niniejszej umowy ponosi odpowiedzialność za zgodność przedmiotu umowy z przepisami prawa, przepisami techniczno - budowlanymi, oraz obowiązującymi w tym zakresie normami.

### **§ 3.**

#### **Zobowiązania i uprawnienia Stron**

1. Zamawiający zobowiązuje się do:
  - a) dostarczenia Wykonawcy informacji niezbędnych do wykonania umowy,
  - b) współdziałania z Wykonawcą w celu wykonania umowy,
  - c) bieżącego pisemnego informowania Wykonawcy o wszelkich zmianach wynikłych w związku z wykonywaniem umowy,
  - d) terminowej zapłaty wynagrodzenia,
2. Wykonawca zobowiązuje się do:
  - a) terminowego oraz należytego wykonania umowy, tj. zgodnie z najlepszą starannością, zasadami aktualnej wiedzy, obowiązującymi przepisami oraz normami,
  - b) wykonania przedmiotu umowy przy użyciu własnych materiałów i narzędzi,
  - c) bieżącego pisemnego informowania Zamawiającego o wszelkich zmianach wynikłych w związku z realizowaną umową,
  - d) informowania Zamawiającego, na jego prośbę, o stanie zaawansowania wykonania umowy.
3. Wykonawca zapewnia, że wszystkie osoby wyznaczone przez niego do realizacji niniejszej umowy posiadają odpowiednie kwalifikacje oraz przeszkolenia i uprawnienia wymagane przepisami prawa.
4. Wykonawca ponosi wyłączną odpowiedzialność za przestrzeganie zasad BHP i przepisów przeciwpożarowych obowiązujących na terenach leśnych.
5. Wykonawca jest obowiązany odsunąć od wykonywania pracy każdą osobę, która przez swój brak kwalifikacji lub z innego powodu zagraża w jakikolwiek sposób należytemu wykonaniu umowy.

**§ 4.**

**Odbiór przedmiotu umowy**

1. Przekazywana dokumentacja będzie wzajemnie skoordynowana technicznie i kompletna z punktu widzenia celu, któremu ma służyć. Zawierać będzie wymagane potwierdzenia sprawdzeń rozwiązań projektowych, wymagane opinie, uzgodnienia, zgody i pozwolenia w zakresie wynikającym z przepisów, a także spis opracowań i dokumentacji składających się na komplet przedmiotu umowy. Posiadać będzie oświadczenie Wykonawcy w powyższym zakresie.
2. Przedmiotem odbioru będzie kompletna dokumentacja projektowa będąca przedmiotem umowy obejmująca elementy, o których mowa w § 1 ust. 3 i 4 i 12.
3. Miejscem przekazania wykonanej dokumentacji projektowej będzie siedziba Zamawiającego.
4. Dokumentem potwierdzającym odbiór przedmiotu umowy będzie protokół odbioru podpisany przez Strony.

**§ 5.**

**Nadzór autorski**

1. Przedmiot zamówienia obejmuje również sprawowanie nadzoru autorskiego podczas realizacji inwestycji na podstawie opracowanej w ramach niniejszej umowy dokumentacji projektowej.
2. Pełnienie nadzoru autorskiego nad powyższym zadaniem, powinno obejmować w szczególności:
  - a) stwierdzenie w toku wykonywania robót budowlanych zgodności realizacji inwestycji z projektem;
  - b) uzgodnienie możliwości wprowadzenia rozwiązań zamiennych w stosunku do przewidzianych w projekcie, zgłoszonych poprzez kierownika budowy lub inspektora nadzoru inwestorskiego;
  - c) udział w naradach technicznych.
3. Prowadzony nadzór autorski nie podlega odrębnej zapłacie.

**§ 6.**

**Podwykonawcy**

1. Wykonawca oświadcza, że obowiązki określone umową wykonywać będzie osobiście.

2. Wykonawca nie może powierzyć wykonania przedmiotu umowy lub jego części osobom trzecim bez uprzedniej pisemnej zgody Zamawiającego.
3. Zamawiający może wedle własnego uznania wyrazić zgodę na wykonania przedmiotu umowy lub jego części przy pomocy podwykonawcy, pod następującymi warunkami:
  - 1) nie spowoduje to wydłużenia czasu ani wzrostu wynagrodzenia określonego w niniejszej umowie,
  - 2) nie ulegnie zmianom zakres przedmiotu umowy,
  - 3) nie wpłynie to na skuteczność przeniesienia przez Wykonawcę autorskich praw majątkowych na Zamawiającego w zakresie wskazanym w niniejszej umowie.
4. Wykonawca odpowiada za jakość i terminowość prac wymienionych w ust. 3 tak jak za działania własne.

## **§ 7.**

### **Termin realizacji umowy**

1. Wykonawca przystąpi do realizacji umowy z dniem jej podpisania.
2. Wykonawca zobowiązuje się do wykonania przedmiotu umowy w terminie do dnia 31.08.2025 r.

## **§ 8.**

### **Wynagrodzenie**

1. Za wykonanie przedmiotu umowy Zamawiający zapłaci Wykonawcy wynagrodzenie ryczałtowe w wysokości \_\_\_\_\_ zł netto, tj. \_\_\_\_\_ zł brutto;
2. Wynagrodzenie podane w ust. 1 obejmuje przeniesienie praw własności do egzemplarzy przedmiotu umowy, majątkowych praw autorskich, udzielenie wszelkich upoważnień i zezwoleń w zakresie określonym w niniejszej umowie, a także obejmuje koszty pełnienia nadzoru autorskiego, czyli obejmuje wszystkie koszty ponoszone przez Wykonawcę w celu zrealizowania przedmiotu umowy.
3. Podstawą do wystawienia faktury VAT będzie podpisany przez Strony protokół odbioru dokumentacji projektowej.
4. Wynagrodzenie Wykonawcy płatne będzie przelewem na rachunek bankowy o numerze \_\_\_\_\_, w terminie 21 dni od daty doręczenia Zamawiającemu prawidłowo wystawionej faktury. Za datę płatności przyjmuje się dzień obciążenia rachunku bankowego Zamawiającego.
5. Wykonawca przyjmuje do wiadomości, iż Zamawiający przy zapłacie Wynagrodzenia

będzie stosował mechanizm podzielonej płatności, o którym mowa w art. 108a ust. 1 ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług (tekst jedn.: Dz. U. z 2021 r. poz. 685 z późn. zm.).

6. Wykonawca przy realizacji umowy zobowiązuje posługiwać się rachunkiem rozliczeniowym o którym mowa w art. 49 ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. Prawo Bankowe (tekst jedn.: Dz. U. z 2020 r. poz. 1896 z późn. zm.) zawartym w wykazie podmiotów, o którym mowa w art. 96b ust. 1 ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług (tekst jedn.: Dz. U. z 2020 r. poz. 106 z późn. zm.).
7. Wykonawca nie może bez uprzedniej zgody Zamawiającego wyrażonej na piśmie pod rygorem nieważności, przenieść na osobę trzecią jakiegokolwiek wierzytelności wynikającej z umowy.
8. Zamawiający nie przewiduje możliwości sporządzania ustrukturyzowanych faktur elektronicznych w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 9 listopada 2018 r. o elektronicznym fakturowaniu w zamówieniach publicznych, koncesjach na roboty budowlane lub usługi oraz partnerstwie publiczno-prywatnym (Dz.U.2020.1666 t.j.).

## **§ 9.**

### **Kary umowne**

1. Wykonawca zobowiązany jest do zapłaty Zamawiającemu kar umownych:
  - 1) za zwłokę w wykonaniu przedmiotu umowy w wysokości 0,5 % wynagrodzenia brutto, o którym mowa w § 8 ust. za każdy dzień zwłoki, jednak nie więcej niż 20 % wynagrodzenia brutto, o którym mowa w § 8 ust. 1;
  - 2) za odstąpienie od umowy przez Wykonawcę z przyczyn, za które ponosi on odpowiedzialność, w wysokości 20% wynagrodzenia brutto, o którym mowa w § 8 ust. 1;
  - 3) za odstąpienie od umowy przez Zamawiającego z przyczyn, za które ponosi odpowiedzialność Wykonawca, w wysokości 20% wynagrodzenia brutto, o którym mowa w § 8 ust. 1;
  - 4) za nieprzygotowanie lub nieterminowe przygotowanie przez wykonawcę projektu wyjaśnień treści warunków zamówienia zgodnie z § 1 ust. 5 lit. a) w wysokości 2000 zł;
  - 5) za niezłożenie przez Wykonawcę oświadczeń, zgodnie z zobowiązaniem wynikającym z § 1 ust. 5 lit. b) w wysokości 2000 zł.

2. Zamawiający uprawniony jest do dochodzenia na zasadach ogólnych odszkodowania przewyższającego zastrzeżone kary umowne, do wysokości rzeczywiście poniesionej szkody.

## **§ 10.**

### **Odstąpienie od umowy**

1. Zamawiającemu przysługuje prawo odstąpienia od umowy, jeżeli Wykonawca nie przystąpił do wykonania umowy bez uzasadnionych przyczyn w terminie 7 dni od dnia jej podpisania lub nie kontynuuje prac pomimo złożonego przez Zamawiającego pisemnego wezwania.
2. W razie wystąpienia istotnej zmiany okoliczności powodującej, że wykonanie umowy nie leży w interesie publicznym, czego nie można było przewidzieć w chwili zawierania umowy, Zamawiający może odstąpić od umowy w terminie dwóch miesięcy od daty uzyskania wiadomości o tej zmianie.
3. Zamawiającemu przysługuje prawo do odstąpienia od Umowy w przypadku utraty przez Wykonawcę uprawnień niezbędnych do wykonywania Umowy.
4. Zamawiającemu przysługuje prawo odstąpienia od umowy w przypadku wykonywania przez Wykonawcę przedmiotu umowy w sposób wadliwy, pomimo złożonego przez Zamawiającego pisemnego wezwania do należytego wykonywania umowy.
5. Prawo do odstąpienia od umowy z przyczyn wskazanych w ust. 1-4 Zamawiający może zrealizować w terminie 6 miesięcy od powzięcia wiadomości o tych okolicznościach.

## **§ 11.**

### **Prawa autorskie**

1. Wykonawca oświadcza i gwarantuje, że przedmiot umowy będzie wolny od jakichkolwiek praw osób trzecich, zaś prawo Wykonawcy do rozporządzania przedmiotem umowy nie będzie w jakikolwiek sposób ograniczone. W razie naruszenia powyższego zobowiązania Wykonawca będzie odpowiedzialny za wszelkie poniesione przez Zamawiającego szkody.
2. W ramach wynagrodzenia określonego w § 8, z chwilą wykonania przedmiotu umowy Wykonawca przenosi na Zamawiającego prawo własności do przedmiotu umowy oraz całość autorskich praw majątkowych i praw pokrewnych do przedmiotu umowy wraz z wyłącznym prawem zezwalania na wykonywanie zależnego prawa autorskiego – w zakresie w jakim stanowi on przedmiot praw autorskich w rozumieniu ustawy z dnia 4 lutego 1994 r. o prawie autorskim i prawach pokrewnych.



3. Przeniesienie praw autorskich i praw pokrewnych, o których mowa w ust. 2, nie jest ograniczone czasowo ani terytorialnie i następuje na wszelkich znanych w chwili zawarcia niniejszej umowy polach eksploatacji, w szczególności:
- 1) używania i wykorzystywania przedmiotu umowy w wybranym przez Zamawiającego celu, w szczególności do przygotowania postępowania o udzielenie zamówienia publicznego oraz realizacji robót objętych dokumentacją projektową,
  - 2) utrwalania i zwielokrotniania jakąkolwiek techniką i na jakimkolwiek nośniku, w tym nośniku elektronicznym, niezależnie od standardu systemu i formatu oraz dowolne korzystanie i rozporządzanie kopiami,
  - 3) wprowadzania do pamięci komputera oraz do sieci komputerowej i/lub multimedialnej, w tym do Internetu,
  - 4) rozpowszechniania w formie druku, zapisu cyfrowego, przekazu multimedialnego,
  - 5) nieodpłatnego lub odpłatnego udostępniania bez zgody Wykonawcy osobom trzecim na wszystkich polach eksploatacji określonych w niniejszej umowie,
  - 6) rozporządzania w jakikolwiek inny sposób odpłatny lub nieodpłatny.
4. W przypadku wystąpienia przeciwko Zamawiającemu przez osobę trzecią z roszczeniami wynikającymi z naruszenia jej praw, Wykonawca zobowiązuje się do ich zaspokojenia i zwolnienia Zamawiającego od obowiązku świadczeń z tego tytułu.
5. W przypadku dochodzenia na drodze sądowej przez osoby trzecie roszczeń wynikających z powyższych tytułów przeciwko Zamawiającemu, Wykonawca zobowiązuje się do przystąpienia w procesie do Zamawiającego i podjęcia wszelkich czynności w celu jego zwolnienia z udziału w sprawie.
6. Wykonawca oświadcza, że przekazany Zamawiającemu przedmiot umowy wolny będzie od wad.
7. W przypadku zaistnienia po stronie Zamawiającego potrzeby nabycia praw do przedmiotu na innych polach eksploatacji niż określone w ust. 3, Zamawiający zgłosi taką potrzebę Wykonawcy i Strony w terminie 7 dni zawrą umowę przekazującą nieodpłatnie autorskie prawa majątkowe na tych polach eksploatacji na rzecz Zamawiającego – na warunkach takich jak określone w niniejszej umowie, bez dodatkowego wynagrodzenia.
8. Wykonawca zobowiązuje się, iż nie będzie wykonywał przysługujących mu autorskich praw osobistych w sposób ograniczający Zamawiającego w wykonywaniu praw do przedmiotu umowy.

## § 12.

### Dane osobowe

W myśl postanowień art. 13 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (Ogólne rozporządzenie o ochronie danych osobowych), dziennik Urzędowy UE L119/1, 04/05/2016 [RODO], obowiązującego od dnia 25 maja 2018 r., w ramach realizacji praw osób, których dane osobowe dotyczą, Nadleśnictwo Strzelce Opolskie informuje, że:

- 1) Administratorem danych osobowych jest Nadleśnictwo Strzelce Opolskie.

Adres: 47-100 Strzelce Opolskie, ul. Moniuszki 7

Adres e-mail: [strzelce@katowice.lasy.gov.pl](mailto:strzelce@katowice.lasy.gov.pl)

Nr telefonu: 77 461 34 85

- 2) Dane osobowe przetwarzane są w celach związanych z działalnością Nadleśnictwa Strzelce Opolskie wynikającą z przepisów prawa na podstawie art. 6 ust 1 lit. b RODO, tj. przetwarzanie jest niezbędne do wykonania umowy, której stroną jest osoba, której dane dotyczą, lub do podjęcia działań na żądanie osoby, której dane dotyczą, przed zawarciem umowy;
- 3) Dane osobowe mogą być ujawnione pracownikom lub współpracownikom Nadleśnictwa Strzelce Opolskie, podmiotom udzielającym jej wsparcia na zasadzie zleconych usług i zgodnie z zawartymi umowami powierzenia oraz podmiotom uprawnionym na podstawie przepisów prawa.
- 4) Dane osobowe przechowywane będą przez okres niezbędny do wykonania obowiązujących przepisów prawa.
- 5) Posiada Pan/Pani następujące prawa co do swoich danych osobowych: prawo dostępu do treści swoich danych i ich sprostowania, usunięcia, ograniczenia przetwarzania, prawo do przenoszenia danych oraz prawo do wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania, a także prawo wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uznają, iż przetwarzanie Państwa danych osobowych narusza przepisy RODO.
- 6) Podanie danych jest obowiązkowe w oparciu o przepisy prawa, a w pozostałym zakresie dobrowolne.

**§ 13.**

**Postanowienia końcowe**

1. Wszelkie zmiany niniejszej umowy wymagają sporządzenia aneksu w formie pisemnej pod rygorem nieważności.
2. Ewentualne spory mogące wyniknąć na gruncie niniejszej umowy będą podlegać rozstrzygnięciu przez sąd właściwy dla siedziby Zamawiającego.
3. W sprawach nieuregulowanych w treści niniejszej umowy, zastosowanie znajdują przepisy Kodeksu Cywilnego.
4. Umowa została sporządzona w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze Stron.

---

**WYKONAWCA**

---

**ZAMAWIAJĄCY**